

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

[C – 2013/11569]

7 NOVEMBRE 2013. — Arrêté ministériel désignant les agents chargés de rechercher et de constater les infractions prévues à l'article 11, § 1^{er}, de la loi du 30 juillet 2013 relative à la revente de titres d'accès à des événements

Le Ministre de l'Economie, des Consommateurs et de la Mer du Nord,

Vu la loi du 30 juillet 2013 relative à la revente de titres d'accès à des événements, l'article 11, § 1^{er},

Arrête :

Article unique. Les agents de la Direction générale du Contrôle et de la Médiation du Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie, sont chargés de rechercher et constater les infractions prévues à l'article 11, § 1^{er}, de la loi du 30 juillet 2013 relative à la revente de titres d'accès à des événements.

Bruxelles, le 7 novembre 2013.

J. VANDE LANOTTE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE
ET SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES**

[C – 2013/03373]

12 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal modifiant divers arrêtés royaux en vue de la transposition partielle de la Directive 2010/78/UE du 24 novembre 2010 en ce qui concerne les compétences des autorités européennes de surveillance (Autorité bancaire européenne, Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles et Autorité européenne des marchés financiers)

RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté royal qui est soumis à Votre signature s'inscrit dans le cadre de la transposition partielle en droit Belge de la Directive 2010/78/UE du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 modifiant les Directives 98/26/CE, 2002/87/CE, 2003/6/CE, 2003/41/CE, 2003/71/CE, 2004/39/CE, 2004/109/CE, 2005/60/CE, 2006/48/CE, 2006/49/CE et 2009/65/CE en ce qui concerne les compétences de l'Autorité européenne de surveillance (Autorité bancaire européenne), l'Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles) et l'Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des marchés financiers) (directive Omnibus I), par la modification de diverses arrêtés de contrôle sectoriels.

L'Autorité bancaire européenne, l'Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles et l'Autorité européenne des marchés financiers sont les trois autorités européennes de surveillance (AES) qui constituent avec le Comité européen du risque systémique le nouveau système européen de surveillance financière. Pour que ce système fonctionne efficacement, la directive modifie la réglementation applicable aux champs d'action des trois AES.

Les adaptations requises au niveau belge visent entre autres à prévoir dans la législation belge la possibilité de soumettre à l'appréciation des AES respectives des situations dans lesquelles des questions de procédure ou de fond se posent relatives à la conformité avec le droit communautaire.

La directive Omnibus I modifie plusieurs directives. Cela a pour conséquence pratique qu'au niveau belge également, toute une série de lois et d'arrêtés royaux doivent être adaptés. Le présent arrêté royal prévoit une transposition partielle de la directive Omnibus I et modifie les textes réglementaires suivants :

- arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif;

- arrêté royal du 20 décembre 1995 relatif aux entreprises d'investissement étrangères;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

[C – 2013/11569]

7 NOVEMBER 2013. — Ministerieel besluit tot aanstelling van de ambtenaren die belast zijn met de opsporing en vaststelling van de inbreuken bepaald in artikel 11, § 1, van de wet van 30 juli 2013 betreffende de verkoop van toegangsbewijzen tot evenementen

De Minister van Economie, Consumenten en Noordzee,

Gelet op de wet van 30 juli 2013 betreffende de verkoop van toegangsbewijzen tot evenementen, artikel 11, § 1,

Besluit :

Enig artikel. De ambtenaren van de Algemene Directie Controle en Bemiddeling van de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie zijn bevoegd tot het opsporen en het vaststellen van de inbreuken bepaald in artikel 11, § 1, van de wet van 30 juli 2013 betreffende de verkoop van toegangsbewijzen tot evenementen.

Brussel, 7 november 2013.

J. VANDE LANOTTE

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE
EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN**

[C – 2013/03373]

12 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit tot wijziging van diverse koninklijke besluiten ter gedeeltelijke omzetting van Richtlijn 2010/78/EU van 24 november 2010 wat betreft de bevoegdheden van de Europese toezichthoudende autoriteiten (Europese Bankautoriteit, Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen en de Europese Autoriteit voor effecten en markten)

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het koninklijk besluit dat U ter ondertekening wordt voorgelegd voorziet in de gedeeltelijke omzetting in Belgisch recht van de Richtlijn 2010/78/EU van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot wijziging van de Richtlijnen 98/26/EG, 2002/87/EG, 2003/6/EG, 2003/41/EG, 2003/71/EG, 2004/39/EG, 2004/109/EG, 2005/60/EG, 2006/48/EG, 2006/49/EG en 2009/65/EG wat de bevoegdheden van de Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Bankautoriteit), de Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen) en de Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor effecten en markten) betreft (Omnibus I-richtlijn), door de wijziging van diverse sectorale toezichtbesluiten.

De Europese Bankautoriteit, de Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen en de Europese Autoriteit voor effecten en markten zijn de drie Europese toezichtsautoriteiten (ESA's) die samen met het Europees Comité voor Systeemrisico's, het nieuwe Europees Systeem voor Financieel Toezicht vormen. Opdat dit systeem effectief kan werken wijzigt de richtlijn de regelgeving van toepassing op de werkterreinen van de drie ESA's.

De noodzakelijke aanpassingen op Belgisch niveau betreffen onder meer het voorzien in de Belgische wetgeving van de mogelijkheid om situaties waarin procedurele of materiële vraagstukken met betrekking tot de naleving van het EU-recht rijzen, voor te leggen aan het oordeel van de respectieve ESA's.

De Omnibus I-richtlijn wijzigt diverse richtlijnen. Dit heeft tot praktisch gevolg dat ook op Belgisch niveau tal van wetten en koninklijke besluiten dienen aangepast te worden. Dit koninklijk besluit betreft een gedeeltelijke omzetting van de Omnibus I-richtlijn en wijzigt de volgende regelgevende teksten :

- koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging;

- koninklijk besluit van 20 december 1995 betreffende de buitenlandse beleggingsondernemingen;

- arrêté royal du 21 novembre 2005 organisant la surveillance complémentaire des établissements de crédit, des entreprises d'assurances, des entreprises de réassurances, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif, faisant partie d'un groupe de services financiers, et modifiant l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général relatif au contrôle des entreprises d'assurances et l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit.

Les modifications aux arrêtés royaux précités sont exposées ci-après article par article.

Les modifications aux diverses lois sectorielles et à la loi organique de la Banque Nationale de Belgique, auront lieu par un arrêté royal séparé, délibéré en Conseil des ministres et sur avis de la BNB et de la FSMA.

Evaluation d'incidence

Concernant l'absence d'une évaluation d'incidence des décisions relatives au développement durable on fait référence à la dispense de l'examen préalable telle que prévue dans l'article 2, 9°, de l'arrêté royal du 20 septembre 2012 portant exécution de l'article 19/1, § 1^{er}, deuxième alinéa, du chapitre V/1 de la loi du 5 mai 1997 relative à la coordination de la politique fédérale de développement durable. Sur base de cette disposition, "les projets d'arrêté royal qui ne doivent pas faire l'objet d'une délibération en Conseil des Ministres", sont dispensés d'un examen préalable.

Dans ce projet, il est donné suite aux remarques formulées par le Conseil d'Etat dans son avis 53.603/2 du 15 juillet 2013.

Il est également tenu compte de la remarque formulée par la FSMA dans son avis du 18 septembre 2013.

CHAPITRE 1^{er}. — Dispositions introductives

Le premier chapitre du présent arrêté royal en détermine la finalité, à savoir la transposition partielle de la directive Omnibus I.

CHAPITRE 2. — Modifications à l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif

Le chapitre 2 adapte l'arrêté royal de 1994 en matière de contrôle consolidé aux nouvelles compétences des AES, transposant ainsi certains paragraphes de l'article 9 de la directive Omnibus I.

L'article 2 modifie l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 12 août 1994.

D'abord, quelques références spécifiques à la loi du 20 juillet 2004 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement doivent être remplacées par les nouvelles dispositions de la loi du 3 août 2012 au même titre, qui a abrogé la loi du 20 juillet 2004, à l'exception de ses articles 212 à 228.

De plus, cet article ajoute les définitions nécessaires dans le cadre de la transposition de la directive Omnibus I.

Les articles 3, 4 et 5 visent également à intégrer dans l'arrêté royal du 12 août 1994, les références correctes à la loi du 3 août 2012 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement.

De la même manière l'article 6 de l'arrêté royal vise à intégrer dans l'arrêté royal du 12 août 1994, les références correctes à la loi du 3 août 2012 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement, notamment dans l'article 5, § 4.

Le même article assure également la transposition de l'article 9, paragraphe 31, de la directive en adaptant l'article 5 de l'arrêté royal aux compétences de l'ABE. Il insère par ailleurs, dans un souci d'exhaustivité, une référence aux articles 36/14 et 36/16 de la loi organique de la Banque, les articles 75 et 77 s'appliquant uniquement à la FSMA, et non à la Banque.

L'article 7 vise de nouveau à intégrer dans l'arrêté royal du 12 août 1994 les références correctes à la loi du 3 août 2012 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement, notamment dans l'article 7, § 2.

- koninklijk besluit van 21 november 2005 over het aanvullend groepstoezicht op kredietinstellingen, verzekeringsondernemingen, herverzekeringsondernemingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging in een financiële dienstengroep, en tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 1991 houdende het algemeen reglement betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen en het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen.

De wijzigingen in de voornoemde koninklijke besluiten worden hierna artikelsgewijs toegelicht.

De wijzigingen aan de sectorwetgeving en aan de organieke wet van de Nationale Bank van België, zullen plaatsvinden via een apart in de Ministerraad overlegd koninklijk besluit genomen na advies van de NBB en de FSMA.

Duurzame ontwikkelingseffectbeoordeling

Met betrekking tot het ontbreken van de duurzame ontwikkelingseffectbeoordeling wordt verwezen naar de vrijstelling voorzien in artikel 2, 9°, van het koninklijk besluit van 20 september 2012 houdende uitvoering van artikel 19/1, § 1, tweede lid van hoofdstuk V/1 van de wet van 5 mei 1997 betreffende de coördinatie van het federale beleid inzake duurzame ontwikkeling. Op basis van deze bepaling, zijn "ontwerpen van koninklijk besluit die niet het voorwerp moeten uitmaken van overleg in de Ministerraad" vrijgesteld van een voorafgaand onderzoek.

In dit ontwerp is gevolg geven aan de opmerkingen geformuleerd door de Raad van State in zijn advies 53.603/2 van 15 juli 2013.

Er werd tevens rekening gehouden met de bemerking van de FSMA zoals geformuleerd in haar advies van 18 september 2013.

HOOFDSTUK 1. — Inleidende bepalingen

Het eerste hoofdstuk van dit koninklijk besluit bepaalt de finaliteit ervan, met name de gedeeltelijke omzetting van de Omnibus I-richtlijn.

HOOFDSTUK 2. — Wijzigingen in het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging

Hoofdstuk 2 past het koninklijk besluit geconsolideerd toezicht van 1994 aan in verband met de nieuwe bevoegdheden van de ESA's en zet daarbij een aantal leden van artikel 9 van de Omnibus I-richtlijn om.

Artikel 2 wijzigt artikel 1 van het koninklijk besluit van 12 augustus 1994.

Vooreerst moeten een aantal specifieke verwijzingen naar de wet van 20 juli 2004 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles vervangen worden door nieuwe bepalingen van de wet van 3 augustus 2012 met dezelfde titel, die de wet van 20 juli 2004 opgeheven heeft, met uitzondering van de artikelen 212 tot 228.

Daarnaast voegt dit artikel de nodige definities toe in het kader van de omzetting van de Omnibus I-richtlijn.

De artikelen 3, 4 en 5 beogen eveneens om de correcte verwijzingen naar de wet van 3 augustus 2012 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles, in het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 op te nemen.

Op dezelfde wijze beoogt artikel 6 van het koninklijk besluit vooreerst om de correcte verwijzingen naar de wet van 3 augustus 2012 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles, in het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 op te nemen, met name in artikel 5, § 4.

Hetzelfde artikel voorziet eveneens in de omzetting van artikel 9, lid 31, van de richtlijn door artikel 5 van het koninklijk besluit aan te passen aan de bevoegdheden van de EBA. Ook wordt er volledigheidshalve een verwijzing ingevoegd naar de artikelen 36/14 en 36/16 van de organieke wet van de Bank aangezien de artikelen 75 en 77 enkel van toepassing zijn op de FSMA, en niet op de Bank.

Artikel 7 beoogt opnieuw om de correcte verwijzingen naar de wet van 3 augustus 2012 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles in het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 op te nemen, met name in artikel 7, § 2.

L'article 8 transpose l'article 9, paragraphe 38, en modifiant l'article 7bis de l'arrêté royal. Il prévoit que l'autorité de contrôle prudentiel consulte l'ABE avant de prendre une décision - comme le prévoit le présent article - sur l'équivalence du contrôle.

L'article 9 modifie l'article 8bis de l'arrêté royal, afin d'intégrer dans l'arrêté royal du 12 août 1994, les références correctes à la loi du 3 août 2012 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement.

L'article 10 transpose l'article 9, paragraphes 35 et 36, de la directive en prévoyant, par une modification de l'article 9bis de l'arrêté royal du 12 août 1994, la possibilité pour la Banque d'en référer à l'ABE comme le prévoit l'article 19 du règlement ABE.

L'article 10 vise également à intégrer dans l'arrêté royal du 12 août 1994, les références correctes à la loi du 3 août 2012 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement, notamment dans l'article 9bis.

L'article 11 modifie l'article 9ter de l'arrêté royal aux fins de la transposition de l'article 9, paragraphes 32, 33 et 34, de la directive. Les modifications portent de manière générale sur la mise en œuvre des compétences des autorités européennes de surveillance. Elles prévoient en particulier la possibilité de référer certaines situations à l'ABE. Elles prévoient également que l'autorité de contrôle prudentiel doit notifier à l'ABE les accords bilatéraux dans le cadre du contrôle consolidé. Il est prévu qu'en cas d'urgence, l'autorité de contrôle prudentiel alerte désormais l'ABE et le CERS.

Le même article vise aussi à intégrer dans l'arrêté royal du 12 août 1994, les références correctes à la loi du 3 août 2012 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement.

L'article 12 transpose l'article 9, paragraphe 35 (a), de la directive en prévoyant, à l'article 9quater de l'arrêté royal du 12 août 1994, que l'ABE est considérée comme autorité compétente.

Artikel 8 zet artikel 9, lid 38, om door artikel 7bis van het koninklijk besluit te wijzigen. Er wordt met name voor gezorgd dat de prudentiële toezichthouder de EBA raadpleegt vooraleer een beslissing - zoals voorzien in dit artikel - te nemen over de gelijkwaardigheid van het toezicht.

Artikel 9 wijzigt artikel 8bis van het koninklijk besluit, om de correcte verwijzingen naar de wet van 3 augustus 2012 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles, in het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 op te nemen.

Artikel 10 zet artikel 9, ledens 35 en 36, van de richtlijn om door een wijziging van artikel 9bis van het koninklijk besluit van 12 augustus 1994, te voorzien in de verwijzingsmogelijkheid van de Bank naar de EBA zoals voorzien door artikel 19 EBA-Verordening.

Artikel 10 beoogt eveneens om de correcte verwijzingen naar de wet van 3 augustus 2012 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles, in het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 op te nemen, met name in artikel 9bis.

Artikel 11 wijzigt artikel 9ter van het koninklijk besluit ter omzetting van artikel 9, ledens 32, 33 en 34, van de richtlijn. De wijzigingen betreffen in het algemeen de implementatie van de bevoegdheden van de Europese toezichthouders. Meer in het bijzonder wordt de mogelijkheid gecreëerd om bepaalde situaties naar EBA te verwijzen. Ook wordt bepaald dat de prudentiële toezichthouder de bilaterale overeenkomsten in het kader van het geconsolideerd toezicht aan de EBA dient ter kennis te brengen. In het geval van een noodssituatie wordt bepaald dat de prudentiële toezichthouder voortaan ook de EBA en de ESRB waarschuwt.

Hetzelfde artikel beoogt ook om de correcte verwijzingen naar de wet van 3 augustus 2012 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles, in het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 op te nemen.

Artikel 12 zet artikel 9, lid 35 (a), van de richtlijn om door te voorzien in artikel 9quater van het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 dat EBA als bevoegde autoriteit beschouwd wordt.

HOOFDSTUK 3. — Wijzigingen in het koninklijk besluit van 20 december 1995 betreffende de buitenlandse beleggingsonderneming

Artikel 13 zorgt ervoor dat de verwijzing naar de « prudentiële toezichthouder » vervangen wordt door een verwijzing naar « toezichthoudende overheid » zoals gedefinieerd in de wet van 6 april 1995.

De woorden « prudentiële toezichthouder » werden in het koninklijk besluit van 20 december 1995 opgenomen via het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, ter vervanging van de verwijzingen naar de toenmalige CBFA, maar het begrip op zich werd niet gedefinieerd in de tekst.

Gelet op het feit dat het koninklijk besluit van 20 december 1995 een uitvoering betreft van de wet van 6 april 1995 wordt ervoor geopteerd om de terminologie van deze wet te hernemen.

Artikel 14 voegt in artikel 2 van het koninklijk besluit van 20 december 1995 de nodige definities toe.

Artikel 15 wijzigt artikel 12 van het koninklijk besluit van 20 december 1995 om het in overeenstemming te brengen met artikel 6, lid 27, van de richtlijn. Meer in het bijzonder wordt waar nodig de ESMA ingevoegd en wordt de mogelijkheid gegeven aan de Bank om bepaalde situaties voor schikking naar de ESMA te verwijzen.

HOOFDSTUK 4. — Wijzigingen in het koninklijk besluit van 21 november 2005 over het aanvullend groepstoezicht op kredietinstellingen, verzekeringsondernemingen, hervzekeringsondernemingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging in een financiële dienstengroep, en tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 1991 houdende het algemeen reglement betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen en het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen

Hoofdstuk 4 beoogt in eerste instantie rekening te houden met de nieuwe bevoegdhedsverdeling tussen de Bank en de FSMA, aangezien het koninklijk besluit van 21 november 2005 niet gewijzigd werd via het Twin-Peaks koninklijk besluit van 3 maart 2011. Daarnaast bevat het ook de nodige wijzigingsbepalingen om ervoor te zorgen dat voornamelijk artikel 2 van de Omnibus I-richtlijn omgezet wordt naar Belgisch recht.

CHEAPITRE 4. — Modifications à l'arrêté royal du 21 novembre 2005 organisant la surveillance complémentaire des établissements de crédit, des entreprises d'assurances, des entreprises de réassurances, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif, faisant partie d'un groupe de services financiers, et modifiant l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général relatif au contrôle des entreprises d'assurances et l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit

Le chapitre 4 vise en premier lieu à tenir compte du nouveau partage de compétences entre la Banque et la FSMA, dès lors que l'arrêté royal du 21 novembre 2005 n'a pas été modifié par l'arrêté royal Twin Peaks du 3 mars 2011. Il contient également les dispositions modificatives requises pour transposer en particulier l'article 2 de la directive Omnibus I, en droit belge.

L'article 16 tient compte du partage de compétences tel que prévu par l'arrêté royal Twin Peaks.

L'article 17 modifie l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 21 novembre 2005.

Cet article vise d'abord à donner une définition de l'autorité de contrôle, qui sera ou la Banque Nationale de Belgique ou l'Autorité des services et marchés financiers, selon la nature de l'entreprise réglementée.

D'ailleurs, quelques références spécifiques à la loi du 20 juillet 2004 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement, doivent être remplacées par les nouvelles dispositions de la loi du 3 août 2012 au même titre, qui a abrogée la loi du 20 juillet 2004, à l'exception des articles 212 à 228.

Enfin, cet article ajoute quelques définitions. Il s'agit d'une définition du comité mixte telle que prévue dans les règlements instituant l'ABE, l'AEMF et l'AEAPP, ainsi que d'une définition desdits règlements respectifs. Est également prévue une définition du CERS et de la loi organique de la Banque.

L'article 18 transpose l'article 2, paragraphe premier, de la directive, en modifiant l'article 3, § 2, de l'arrêté royal pour prévoir que c'est désormais le comité mixte - et non plus la Commission européenne - qui doit être informé de l'identification d'un groupe comme groupe de services financiers, ainsi que de la désignation de l'autorité de contrôle compétente chargée de la surveillance complémentaire du groupe.

L'article 19 transpose l'article 2, paragraphe 2, en modifiant l'article 13 de l'arrêté royal, qui prévoit désormais que les procédures de gestion des risques doivent également inclure des dispositifs régulièrement mis à jour pour participer à la réalisation et, le cas échéant, au développement de mécanismes et de plans de sauvetage et de résolution des défaillances appropriés.

Article 20 modifie l'article 15, § 2 de l'arrêté royal et adapte les références aux articles spécifiés de l'ancienne loi du 20 juillet 2004 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement, en référant aux articles correspondants de la loi du 3 août 2012.

L'article 21 transpose l'article 2, paragraphe 11, en apportant une modification à l'article 17, § 2, de l'arrêté royal. Il prévoit plus précisément que l'autorité de contrôle doit mettre tout en œuvre pour respecter toute orientation applicable élaborée par le comité mixte, et que les éventuels différends peuvent être soumis à l'AES compétente.

L'article 22 modifie l'article 20, § 1, f), de l'arrêté royal et adapte les références aux articles spécifiés de l'ancienne loi du 20 juillet 2004 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement, en référant aux articles correspondants de la loi du 3 août 2012.

L'article 23 assure la transposition de l'article 2, paragraphe 7, de la directive en adaptant l'article 25, § 1^{er}, de l'arrêté royal aux dispositions modifiées en matière de coopération et d'échange d'informations.

CHAPITRE 5. — *Disposition finale*

Enfin, l'article 24 charge les Ministres qui ont l'Economie et les Finances dans leurs attributions, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté,

Nous avons l'honneur d'être,

Sire,

De Votre Majesté,
Les très respectueux
et très fidèles serviteurs.

Le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Economie,
J. VANDE LANOTTE

Le Ministre des Finances,
K. GEENS

Artikel 16 houdt rekening met de bevoegdheidsverdeling zoals ingevoerd door het Twin-Peaks koninklijk besluit.

Artikel 17 wijzigt artikel 1 van het koninklijk besluit van 21 november 2005.

Vooreerst beoogt dit artikel een definitie te geven van toezichthoudende overheid, die ofwel de Nationale Bank van België zal zijn of de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, naargelang de aard van de gereglementeerde onderneming.

Daarnaast moeten een aantal specifieke verwijzingen naar de wet van 20 juli 2004 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles, vervangen worden door nieuwe bepalingen van de wet van 3 augustus 2012 met dezelfde titel, die de wet van 20 juli 2004 opgeheven heeft, met uitzondering van de artikelen 212 tot 228.

Tot slot voegt dit artikel een aantal definities toe. Het betreft een definitie van het Gemengd Comité zoals voorzien in de oprichtingsverordeningen van EBA, ESMA en EIOPA alsook een definitie van deze respectievelijke verordeningen. Ook wordt een definitie van het ESRB en de organische wet van de Bank opgenomen.

Artikel 18 zet artikel 2, eerste lid, van de richtlijn om en wijzigt hiervoor artikel 3, § 2, van het koninklijk besluit door te bepalen dat voortaan het Gemengd Comité - in plaats van de Europese Commissie - in kennis moet worden gesteld van de identificatie van een groep als een financiële dienstengroep, als mede van de aanwijzing van de bevoegde toezichthoudende overheid als autoriteit belast met het aanvullende groepstoezicht.

Artikel 19 zet artikel 2, lid 2, om en wijzigt hiervoor artikel 13 van het koninklijk besluit dat voortaan voorziet dat de risicobeheerprocedures ook regelmatig geactualiseerde regelingen en plannen moeten bevatten om bij te dragen tot herstel- en saneringsregelingen, en deze zo nodig te ontwikkelen.

Artikel 20 wijzigt artikel 15, § 2 van het koninklijk besluit en past de verwijzingen naar specifieke artikelen van de oude wet van 20 juli 2004 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles aan, door te verwijzen naar de corresponderende artikelen van de wet van 3 augustus 2012.

Artikel 21 zet artikel 2, lid 11, om door een wijziging door te voeren in artikel 17, § 2, van het koninklijk besluit. Meer bepaald wordt voorzien dat de toezichthoudende overheid haar uiterste best moet doen om de richtsnoeren van het Gemengd Comité na te leven en dat in geval van een meningsverschil de zaak naar de bevoegde ESA kan worden doorverwezen.

Artikel 22 wijzigt artikel 20, § 1, f), van het koninklijk besluit en past de verwijzingen naar specifieke artikelen van de oude wet van 20 juli 2004 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles aan, door te verwijzen naar de correspondeerde artikelen van de wet van 3 augustus 2012.

Artikel 23 zorgt voor de omzetting van artikel 2, lid 7, van de richtlijn door artikel 25, § 1, van het koninklijk besluit aan te passen aan de gewijzigde bepalingen inzake samenwerking en informatieuitwisseling.

HOOFDSTUK 5. — *Slotbepaling*

Tot slot belast artikel 24 de Ministers bevoegd voor Economie en Financiën, ieder wat hem betreft, met de uitvoering van dit besluit.

Wij hebben de eer te zijn,

Sire,

Van Uwe Majesteit,
De zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaren,

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economie,
J. VANDE LANOTTE

De Minister van Financiën,
K. GEENS

AVIS 53.603/2 DU 15 JUILLET 2013 DU CONSEIL D'ETAT, SECTION DE LEGISLATION, SUR UN PROJET D'ARRETE ROYAL MODIFIANT DIVERS ARRETES ROYAUX EN VUE DE LA TRANSPOSITION PARTIELLE DE LA DIRECTIVE 2010/78/UE DU 24 NOVEMBRE 2010 EN CE QUI CONCERNE LES COMPETENCES DES AUTORITES EUROPEENNES DE SURVEILLANCE (AUTORITE BANCAIRE EUROPEENNE, AUTORITE EUROPEENNE DES ASSURANCES ET DES PENSIONS PROFESSIONNELLES ET AUTORITE EUROPEENNE DES MARCHES FINANCIERS)'

Le 21 juin 2013, le Conseil d'Etat, section de législation, a été invité par le Ministre des Finances à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal modifiant divers arrêtés royaux en vue de la transposition partielle de la Directive 2010/78/UE du 24 novembre 2010 en ce qui concerne les compétences des autorités européennes de surveillance (Autorité bancaire européenne, Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles et Autorité européenne des marchés financiers)'.

Le projet a été examiné par la deuxième chambre le 15 juillet 2013.

La chambre était composée de Yves Kreins, président de chambre, Pierre Vandernoot et Martine Baguet, conseillers d'Etat, Sébastien Van Drooghenbroeck et Jacques Englebert, assesseurs, et Bernadette Vigneron, greffier.

Le rapport a été présenté par Jean-Luc Paquet, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Martine Baguet.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 15 juillet 2013.

Examen du projet

Préambule

1. A la fin des deux premiers alinéas, il y a lieu de mentionner plus particulièrement les subdivisions d'articles qui constituent les fondements juridiques précis du projet, ainsi que les modifications encore en vigueur précédemment apportées à ces subdivisions pertinentes (1).

2. Il convient de procéder de même pour les dispositions légales qui constituent également des fondements juridiques de l'arrêté en projet sans toutefois être mentionnées dans le préambule du projet examiné.

Partant, celui-ci doit être complété par de nouveaux alinéas 1^{er}, 4 et 5, visant respectivement les subdivisions pertinentes :

1° de l'article 91octies decies de la loi du 9 juillet 1975 'relative au contrôle des entreprises d'assurances' ;

2° des articles 83, 89, 93 et 98 de la loi du 16 février 2009 relative à la réassurance' ;

3° de l'article 241 de la loi du 3 août 2012 'relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement'.

3. L'article 91octies decies, § 6, de la loi du 9 juillet 1975 précitée, inséré par l'arrêté royal du 3 mars 2011, prévoit que « le Roi prend les arrêtés visés dans le présent article sur avis de la Banque ».

C'est aussi ce que prévoient les articles 83, § 4, 89, § 2, et 98, § 6, de la loi du 16 février 2009 précitée, de même que les articles 49 et 49bis de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit'.

En vertu de l'article 110 de la loi du 6 avril 1995 'relative au statut et au contrôle des entreprises d'investissement', « le Roi règle, sur avis de l'autorité de contrôle, le statut et le contrôle des succursales et des activités de prestation de services en Belgique des entreprises d'investissement relevant du droit d'un autre Etat membre de la Communauté européenne ».

Si la demande d'avis, ni les documents qui y sont joints, ni le préambule du projet ne font état de l'accomplissement de ces formalités préalables. Si ce n'est chose faite, il y a donc encore lieu de recueillir ces avis et d'en faire mention dans le préambule de l'arrêté en projet.

ADVIES 53.603/2 VAN 15 JULI 2013 VAN DE RAAD VAN STATE, AFDELING WETGEVING, OVER EEN ONTWERP VAN KONINKLIJK BESLUIT TOT WIJZIGING VAN DIVERSE KONINKLIJKE BESLUITEN TER GEDEELTELijke OMZETTING VAN RICHTLIJN 2010/78/EU VAN 24 NOVEMBER 2010 WAT BETREFT DE BEVOEGDHEDEN VAN DE EUROPESE TOEZICHTHOUDEnde AUTORITEiten (EUROPESE BANKAUTORITEIT, EUROPESE AUTORITEIT VOOR VERZEKERINGEN EN BEDRIJFSPENSIOENEN EN DE EUROPESE AUTORITEIT VOOR EFFECTEN EN MARKTEN)'

Op 21 juni 2013 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Minister van Financiën verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit tot wijziging van diverse koninklijke besluiten ter gedeeltelijke omzetting van Richtlijn 2010/78/EU van 24 november 2010 wat betreft de bevoegdheden van de Europese toezichthoudende autoriteiten Europeese Bankautoriteit, Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfs-pensioenen en de Europese Autoriteit voor effecten en markten)'.

Het ontwerp is door de tweede kamer onderzocht op 15 juli 2013.

De kamer was samengesteld uit Yves Kreins, kamervoorzitter, Pierre Vandernoot en Martine Baguet, staatsraden, Sébastien Van Drooghenbroeck en Jacques Englebert, assessoren, en Bernadette Vigneron, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Jean-Luc Paquet, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Martine Baguet.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 15 juli 2013.

Onderzoek van het ontwerp

Aanhef

1. In de eerste twee leden, in fine, dient meer in het bijzonder melding te worden gemaakt van de onderverdelingen van artikelen die de precieze rechtsgronden opleveren voor het ontwerp, en van de nog van kracht zijnde wijzigingen die voorheen in die relevante onderverdelingen zijn aangebracht (1).

2. Er dient op dezelfde wijze te werk te worden gegaan voor de wetsbepalingen die eveneens een rechtsgrond opleveren voor het ontwerp besluit, maar niet in de aanhef van het voorliggende ontwerp worden vermeld.

Bijgevolg dient het voorliggende ontwerp te worden aangevuld met een nieuw eerste, vierde en vijfde lid, waarin respectievelijk verwezen wordt naar de relevante onderverdelingen van :

1° artikel 91octies decies van de wet van 9 juli 1975 'betreffende de controle der verzekeringsondernemingen' ;

2° de artikelen 83, 89, 93 en 98 van de wet van 16 februari 2009 op het herverzekeringsbedrijf' ;

3° artikel 241 van de wet van 3 augustus 2012 'betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles'.

3. Artikel 91octies decies, § 6, van de vooroemdewet van 9 juli 1975, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011, luidt als volgt : « De Koning treft de in dit artikel bedoelde besluiten op advies van de Bank. »

Een soortgelijke bepaling is vervat in de artikelen 83, § 4, 89, § 2, en 98, § 6, van de vooroemdewet van 16 februari 2009, en in de artikelen 49 en 49bis van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen'.

Krachtens artikel 110 van de wet van 6 april 1995 'inzake het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen' « regelt de Koning na advies van de toezichthoudende overheid het statuut van en het toezicht op de bijkantoren en de dienstverrichtingen in België van beleggingsondernemingen die onder het recht van een andere lidstaat van de Europese Gemeenschap ressorteren ».

Noch in de adviesaanvraag, noch in de erbij gevoegde stukken, noch in de aanhef van het ontwerp wordt aangegeven dat deze voorafgaande vormvereisten zijn vervuld. Indien zulks nog niet is geschied, dienen die adviezen dus nog te worden ingewonnen en dient ernaar te worden verwezen in de aanhef van het ontwerpbesluit.

4. L'arrêté en projet ne tend pas à l'exécution des Règlements nos 1092/2010, 1093/2010, 1094/2010 et 1095/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 visés aux alinéas 6 à 9, mais à la transposition partielle de la Directive 2010/78/UE du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 modifiant les Directives 98/26/CE, 2002/87/CE, 2003/6/CE, 2003/41/CE, 2003/71/CE, 2004/39/CE, 2004/109/CE, 2005/60/CE, 2006/48/CE, 2006/49/CE et 2009/65/CE en ce qui concerne les compétences de l'Autorité européenne de surveillance (Autorité bancaire européenne), l'Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles) et l'Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des marchés financiers)'.

Les alinéas 6 à 9 précités pourraient cependant figurer dans un considérant.

5. Le projet ne doit pas faire l'objet d'une délibération en Conseil des ministres. Aussi l'article 2, 9°, de l'arrêté royal du 20 septembre 2012 portant exécution de l'article 19/1, § 1^{er}, deuxième alinéa, du chapitre V/1 de la loi du 5 mai 1997 relative à la coordination de la politique fédérale de développement durable' dispense-t-il le projet de l'examen préalable de la nécessité de réaliser une évaluation d'incidence au sens de l'article 19/1, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, de cette loi du 5 mai 1997, sans qu'il soit pour autant nécessaire de viser cette dispense dans son préambule, dont l'alinéa 10 sera en conséquence omis.

Dispositif

Article 5

Les mots que l'article 5, 3°, tend à remplacer sont, dans le texte français, « l'article 167 de cette loi », et non « l'article 167 de la même loi ».

Article 7

Le paragraphe 2 de l'article 7 de l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif' ne comporte qu'un seul alinéa : les mots « alinéa 2, » doivent donc être omis au début de l'article 7 du projet.

Article 11

Il y a lieu de préciser que le point b) du 2° ne tend à la modification que du texte néerlandais de la troisième phrase de l'article 9ter, § 1^{er}/1, alinéa 3, de l'arrêté royal du 12 août 1994.

Article 13

L'article 2 de l'arrêté royal du 20 décembre 1995 relatif aux entreprises d'investissement étrangères' a été remplacé, et non « modifié en dernier lieu », par l'article 8 de l'arrêté royal du 4 octobre 2011.

Article 15

C'est dans cet article qu'il convient de mentionner que l'arrêté royal du 21 novembre 2005 organisant la surveillance complémentaire des établissements de crédit, des entreprises d'assurances, des entreprises de réassurance, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif, faisant partie d'un groupe de services financiers, et modifiant l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général relatif au contrôle des entreprises d'assurances et l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit' a été modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 27 septembre 2009.

Cette mention ne peut par conséquent être maintenue que dans la phrase liminaire de l'article 18.

Article 16

La fin du texte en projet au 5° serait plus clairement rédigée comme suit : « [...] , selon que l'entreprise réglementée est, respectivement, soit un établissement de crédit, une entreprise d'assurances, une entreprise de réassurance ou une société de bourse, soit une société de gestion de portefeuille et de conseil en investissement ou une société de gestion d'organismes de placement collectif ».

Article 22

La fin du texte français du 1° doit être rédigée comme suit : « [...] sont respectivement insérés après les mots autorités compétentes étrangères' et autorités compétentes' ».

4. Het ontworpen besluit strekt niet tot de uitvoering van de Verordeningen nummers 1092/2010, 1093/2010, 1094/2010 en 1095/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 waarnaar verwezen wordt in het zesde tot het negende lid, maar tot de gedeeltelijke omzetting van richtlijn 2010/78/EU van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot wijziging van de Richtlijnen 98/26/EG, 2002/87/EG, 2003/6/EG, 2003/41/EG, 2003/71/EG, 2004/39/EG, 2004/109/EG, 2005/60/EG, 2006/48/EG, 2006/49/EG en 2009/65/EG wat de bevoegdheden van de Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Bankautoriteit), de Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen) en de Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor effecten en markten) betreft'.

De zesde tot de negende aanhefverwijzing zouden in de vorm van een overweging kunnen worden opgenomen.

5. Over het ontwerp hoeft geen overleg te worden gepleegd in de Ministerraad. Bijgevolg wordt het ontwerpovereenkomstig artikel 2, 9°, van het koninklijk besluit van 20 september 2012 houdende uitvoering van artikel 19/1, § 1, tweede lid, van hoofdstuk V/1 van de wet van 5 mei 1997 betreffende de coördinatie van het federale beleid inzake duurzame ontwikkeling' vrijgesteld van het voorafgaand onderzoek omtrent de noodzaak om een effectbeoordeling uit te voeren in de zin van artikel 19/1, § 1, eerste lid, van die wet van 5 mei 1997, terwijl het niet nodig is naar die vrijstelling te verwijzen in de aanhef, waarvan het tiendelid bijgevolg dient te vervallen.

Dispositief

Artikel 5

De woorden die bij artikel 5, 3°, vervangen worden, zijn, wat de Franse tekst betreft, « l'article 167 de cetteloï » en niet « l'article 167 de la même loi ».

Artikel 7

Artikel 7, § 2, van het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen, beleggingsondernemingen en beheervenootschappen van instellingen voor collectieve belegging' bevat slechts één lid : vooraan in artikel 7 van het ontwerp dienen de woorden « tweede lid » dan ook te vervallen.

Artikel 11

Er behoort te worden aangegeven dat de bepaling onder 2°, b), alleen strekt tot wijziging van de Nederlandse tekst van artikel 9ter, § 1/1, derde lid, derde zin, van het koninklijk besluit van 12 augustus 1994.

Artikel 13

Artikel 2 van het koninklijk besluit van 20 december 1995 betreffende de buitenlandse beleggingsondernemingen' is vervangen en niet « laatst gewijzigd » bij artikel 8 van het koninklijk besluit van 4 oktober 2011.

Artikel 15

Het is in dit artikel dat vermeld dient te worden dat het koninklijk besluit van 21 november 2005 over het aanvullend groepstoezicht op kredietinstellingen, verzekeringsondernemingen, herverzekeringsondernemingen, beleggingsondernemingen en beheervenootschappen van instellingen voor collectieve belegging in een financiële dienstengroep, en tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 1991 houdende het algemeen reglement betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen en het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen' laatstelijk gewijzigd is bij het koninklijk besluit van 27 september 2009.

Die vermelding kan bijgevolg alleen behouden blijven in de inleidende zin van artikel 18.

Artikel 16

In de bepaling onder 5° zou de ontworpen tekst, in fine, duidelijker zijn als die gesteld zou worden als volgt : « [...] , al naargelang de geregelteerde onderneming respectievelijk hetzij een kredietinstelling, een verzekeringsonderneming, een herverzekeringsonderneming of een beursvenootschap is, hetzij een venootschap voor vermogensbeheer en beleggingsadvies of een beheervenootschap vaninstellingen voor collectieve belegging is ».

Artikel 22

De Fransetekst van de bepalingonder 1°, in fine, dient te worden gesteld als volgt : « [...] sont respectivement insérés après les mots autorités compétentes étrangères' et autorités compétentes' ».

Article 23

Conformément à l'article 6, alinéa 1^{er}, de la loi du 31 mai 1961 'relative à l'emploi des langues en matière législative, à la présentation', à la publication et à l'entrée en vigueur des textes légaux et réglementaires,

« Les arrêtés royaux [...] sont obligatoires dans tout le royaume, le dixième jour après celui de leur publication, à moins qu'ils ne fixent un autre délai ».

Aussi, avant de prévoir, tel l'article 23 du projet, qu'un arrêté royal entre en vigueur immédiatement, le jour de sa publication au *Moniteur belge*, faut-il s'assurer qu'il existe des raisons impérieuses de déroger au délai légal minimal normalement accordé à ses destinataires pour en prendre connaissance et s'y conformer (2).

Sauf s'il existe une telle raison justifiant la suppression du délai que le législateur juge ainsi normalement nécessaire, l'article 23 doit être omis.

(1) Principes de technique législative – Guide de rédaction des textes législatifs et réglementaires www.raadvst-consetat.be, onglet « Technique législative », recommandations nos 23 et 27.

(2) Ibid., recommandation n° 151, point a).

Le greffier,
B. Vigneron.

Le président,
Y. Kreins.

Article 23

Artikel 6, eerste lid, van de wet van 31 mei 1961 'betreffende het gebruik der talen in wetgevingszaken, het opmaken, bekendmaken en inwerkingtreden van wetten en verordeningen' bepaalt het volgende :

« Koninklijke [...] besluiten zijn verbindend in het gehele Rijk de tiende dag na die van hun bekendmaking, tenzij zij een andere termijn bepalen. »

Alvorens te bepalen, zoals in artikel 23 van het ontwerp het geval is, dat een koninklijk besluit onmiddellijk in werking treedt op de dag van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*, moet men zich er bijgevolg van vergewissen dat er dwingende redenen bestaan om af te wijken van de wettelijke minimumtermijn die normaal geboden wordt aan de belanghebbenden om kennis ervan te nemen en zich ernaar te schikken (2).

Tenzij een zodanige reden vorhanden is die wettig is, moet artikel 23 worden weggelaten.

(1) Beginselen van de wetgevingstechniek - Handleiding voor het opstellen van wetgevende en reglementaire teksten, www.raadvst-consetat.be, tab Wetgevingstechniek, aanbevelingen 23 en 27.

(2) Ibid., aanbeveling 151, punt a).

De griffier,
B. Vigneron.

De voorzitter,
Y. Kreins.

12 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal modifiant divers arrêtés royaux en vue de la transposition partielle de la Directive 2010/78/EU du 24 novembre 2010 en ce qui concerne les compétences des autorités européennes de surveillance (Autorité bancaire européenne, Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles et Autorité européenne des marchés financiers)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, l'article 91 octies decies, § 1^{er}, 2^o, c) et e), § 2, alinéas 4, 5, 6 et 9, § 3, alinéa 3 et § 4, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011;

Vu la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit, l'article 49, § 2, alinéas 2 et 10, § 4, alinéas 1^{er} et 2, § 5, alinéa 3 et § 6, l'article 49bis, § 1^{er}, 2^o, alinéa 2, § 2, alinéas 4, 5, 6 et 9, § 3, alinéa 3 et § 4 et l'article 63, modifiés en dernier lieu par la loi du 28 juillet 2011;

Vu la loi du 6 avril 1995 relative au statut et au contrôle des entreprises d'investissement, l'article 95, § 2, alinéas 2 et 10, § 4, alinéas 1^{er} et 2, § 5, alinéa 3 et § 6, l'article 95bis, § 1^{er}, 2^o, alinéa 2, § 2, alinéas 4, 5, 6 et 9, § 3, alinéa 3 et § 4, l'article 110, l'article 111, alinéas 1^{er} et 2 et l'article 176, alinéa 1^{er}, modifiés en dernier lieu par la loi du 28 juillet 2011;

Vu la loi du 16 février 2009 relative à la réassurance, l'article 83, § 4, l'article 89, § 2, l'article 93, § 1^{er}, alinéa 1^{er} et l'article 98, § 1^{er}, 2^o, c) et e), § 2, alinéas 4, 5, 6 et 9, § 3, alinéa 3 et § 4, modifiés en dernier lieu par l'arrêté royal du 3 mars 2011;

Vu la loi du 3 août 2012 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement, l'article 241, § 2, alinéas 2 et 9, § 4, alinéas 1^{er} et 2, § 5, alinéa 3 et § 6;

Vu l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif;

Vu l'arrêté royal du 20 décembre 1995 relatif aux entreprises d'investissement étrangères;

Vu l'arrêté royal du 21 novembre 2005 organisant la surveillance complémentaire des établissements de crédit, des entreprises d'assurances, des entreprises de réassurances, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif, faisant partie d'un groupe de services financiers, et modifiant l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général relatif au contrôle des entreprises d'assurances et l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit;

Vu l'avis de la Banque Nationale de Belgique, donné le 23 juillet 2013;

Vu l'avis de l'Autorité des Services et Marchés Financiers, donné le 18 septembre 2013;

Vu l'avis n° 53.603/02 du Conseil d'État, donné le 15 juillet 2013, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Artikel 23

Artikel 6, eerste lid, van de wet van 31 mei 1961 'betreffende het gebruik der talen in wetgevingszaken, het opmaken, bekendmaken en inwerkingtreden van wetten en verordeningen' bepaalt het volgende :

« Koninklijke [...] besluiten zijn verbindend in het gehele Rijk de tiende dag na die van hun bekendmaking, tenzij zij een andere termijn bepalen. »

Alvorens te bepalen, zoals in artikel 23 van het ontwerp het geval is, dat een koninklijk besluit onmiddellijk in werking treedt op de dag van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*, moet men zich er bijgevolg van vergewissen dat er dwingende redenen bestaan om af te wijken van de wettelijke minimumtermijn die normaal geboden wordt aan de belanghebbenden om kennis ervan te nemen en zich ernaar te schikken (2).

Tenzij een zodanige reden vorhanden is die wettig is, moet artikel 23 worden weggelaten.

(1) Beginselen van de wetgevingstechniek - Handleiding voor het opstellen van wetgevende en reglementaire teksten, www.raadvst-consetat.be, tab Wetgevingstechniek, aanbevelingen 23 en 27.

(2) Ibid., aanbeveling 151, punt a).

De griffier,
B. Vigneron.

De voorzitter,
Y. Kreins.

12 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit tot wijziging van diverse koninklijke besluiten ter gedeeltelijke omzetting van Richtlijn 2010/78/EU van 24 november 2010 wat betreft de bevoegdheden van de Europese toezichtthoudende autoriteiten (Europese Bankautoriteit, Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfssponsioenen en de Europese Autoriteit voor effecten en markten)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, artikel 91 octies decies, § 1, 2^o, c) en e), § 2, vierde, vijfde en zesde lid en 9, § 3, derde lid en § 4, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011;

Gelet op de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen, artikel 49, § 2, tweede en tiende lid, § 4, eerste en tweede lid, § 5, derde lid en § 6, artikel 49bis, § 1, 2^o, tweede lid, § 2, vierde, vijfde, zesde en negende lid, § 3, derde lid en § 4 en artikel 63, laatst gewijzigd bij de wet van 28 juli 2011;

Gelet op de wet van 6 april 1995 inzake het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, artikel 95, § 2, tweede en tiende lid, § 4, eerst en tweede lid, § 5, derde lid en § 6, artikel 95bis, § 1, 2^o, tweede lid, § 2, vierde, vijfde, zesde en negende lid, § 3, derde lid en § 4, artikel 110, artikel 111, eerste en tweede lid en artikel 176, eerste lid, laatst gewijzigd bij de wet van 28 juli 2011;

Gelet op de wet van 16 februari 2009 op het herverzekeringsbedrijf, artikel 83, § 4, artikel 89, § 2, artikel 93, § 1, eerste lid en artikel 98, § 1, 2^o, c) en e), § 2, vierde, vijfde, zesde en negende lid, § 3, derde lid en § 4, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 maart 2011;

Gelet op de wet van 3 augustus 2012 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles, artikel 241, § 2, tweede en negende lid, § 4, eerste en tweede lid, § 5, derde lid en § 6;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 december 1995 betreffende de buitenlandse beleggingsondernemingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 november 2005 over het aanvullend groepstoezicht op kredietinstellingen, verzekeringsondernemingen, herverzekeringsondernemingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging in een financiële dienstengroep, en tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 1991 houdende het algemeen reglement betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen en het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen;

Gelet op het advies van de Nationale Bank van België, gegeven op 23 juli 2013;

Gelet op het advies van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, gegeven op 18 september 2013;

Gelet op het advies nr. 53.603/2 van de Raad van State, gegeven op 15 juli 2013, met toepassing van artikel 84, §1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Considérant le Règlement n° 1092/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 relatif à la surveillance macroprudentielle du système financier dans l'Union européenne et instituant un Comité européen du risque systémique;

Considérant le Règlement n° 1093/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 instituant une Autorité européenne de surveillance (Autorité bancaire européenne), modifiant la Décision n° 716/2009/CE et abrogeant la Décision 2009/78/CE de la Commission;

Considérant le Règlement n° 1094/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 instituant une Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles), modifiant la Décision n° 716/2009/CE et abrogeant la Décision 2009/79/CE de la Commission;

Considérant le Règlement n° 1095/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 instituant une Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des marchés financiers), modifiant la Décision n° 716/2009/CE et abrogeant la Décision 2009/77/CE de la Commission;

Sur la proposition du Ministre de l'Economie et du Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CAPITRE 1^{er}. — Dispositions introductives

Article 1^{er}. Le présent arrêté royal assure la transposition partielle de la Directive 2010/78/UE du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 modifiant les directives 98/26/CE, 2002/87/CE, 2003/6/CE, 2003/41/CE, 2003/71/CE, 2004/39/CE, 2004/109/CE, 2005/60/CE, 2006/48/CE, 2006/49/CE et 2009/65/CE en ce qui concerne les compétences de l'Autorité européenne de surveillance (Autorité bancaire européenne), l'Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles) et l'Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des marchés financiers).

CAPITRE 2. — Modifications à l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif

Art. 2. A l'article 1^{er} de l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif, tel que modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1^o au 3^o, les mots « la loi du 20 juillet 2004 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « la loi du 3 août 2012 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

2^o au 14^o, les mots « l'article 189, § 1^{er}, 2^o, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 241, § 1^{er}, 2^o, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

3^o l'article est complété par les dispositions 21^o à 23^o, rédigées comme suit :

« 21^o l'Autorité bancaire européenne : l'Autorité bancaire européenne instituée par le Règlement n° 1093/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 instituant une Autorité européenne de surveillance (Autorité bancaire européenne), modifiant la Décision n° 716/2009/CE et abrogeant la Décision 2009/78/CE de la Commission;

22^o le Comité européen du risque systémique : le Comité européen du risque systémique institué par le Règlement n° 1092/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 relatif à la surveillance macroprudentielle du système financier dans l'Union européenne et instituant un Comité européen du risque systémique;

23^o le Règlement n° 1093/2010 : Règlement n° 1093/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 instituant une Autorité européenne de surveillance (Autorité bancaire européenne), modifiant la Décision n° 716/2009/CE et abrogeant la Décision 2009/78/CE de la Commission. ».

Art. 3. Dans l'article 2, § 2, du même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les mots « l'article 189, § 2, alinéa 4, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 241, § 2, alinéa 4, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement ».

Overwegende Verordening nr. 1092/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 betreffende macroprudentieel toezicht van de Europese Unie op het financiële stelsel en tot oprichting van een Europees Comité voor systeemrisico's;

Overwegende Verordening nr. 1093/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot oprichting van een Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Bankautoriteit), tot wijziging van Besluit nr. 716/2009/EG en tot intrekking van Besluit 2009/78/EG van de Commissie;

Overwegende Verordening nr. 1094/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot oprichting van een Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen), tot wijziging van Besluit nr. 716/2009/EG en tot intrekking van Besluit 2009/79/EG van de Commissie;

Overwegende Verordening nr. 1095/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot oprichting van een Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor effecten en markten), tot wijziging van Besluit nr. 716/2009/EG en tot intrekking van Besluit 2009/77/EG van de Commissie;

Op de voordracht van de Minister van Economie en de Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK 1. — Inleidende bepalingen

Artikel 1. Dit koninklijk besluit voorziet in de gedeeltelijke omzetting van Richtlijn 2010/78/EU van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot wijziging van de Richtlijnen 98/26/EG, 2002/87/EG, 2003/6/EG, 2003/41/EG, 2003/71/EG, 2004/39/EG, 2004/109/EG, 2005/60/EG, 2006/48/EG, 2006/49/EG en 2009/65/EG wat de bevoegdheden van de Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Bankautoriteit), de Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen) en de Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor effecten en markten) betreft.

HOOFDSTUK 2. — Wijzigingen in het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging

Art. 2. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o in 3^o worden de woorden "de wet van 20 juli 2004 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "de wet van 3 augustus 2012 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

2^o in 14^o worden de woorden "artikel 189, § 1, 2^o, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 241, § 1, 2^o, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

3^o het artikel wordt aangevuld met de bepalingen onder 21^o tot 23^o, luidende :

"21^o Europese Bankautoriteit : de Europese Bankautoriteit opgericht bij Verordening nr. 1093/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot oprichting van een Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Bankautoriteit), tot wijziging van Besluit nr. 716/2009/EG en tot intrekking van Besluit 2009/78/EG van de Commissie;

22^o Europees Comité voor systeemrisico's : het Europees Comité voor systeemrisico's opgericht bij Verordening nr. 1092/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 betreffende macroprudentieel toezicht van de Europese Unie op het financiële stelsel en tot oprichting van een Europees Comité voor systeemrisico's;

23^o Verordening nr. 1093/2010 : verordening nr. 1093/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot oprichting van een Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Bankautoriteit), tot wijziging van Besluit nr. 716/2009/EG en tot intrekking van Besluit 2009/78/EG van de Commissie.".

Art. 3. In artikel 2, § 2, van hetzelfde besluit, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de woorden "artikel 189, § 2, vierde lid, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 241, § 2, vierde lid, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles".

Art. 4. Dans l'article 3 du même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le premier paragraphe, alinéa 2, les mots « l'article 153 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 201 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

2° dans le même paragraphe, alinéa 3, 3°, les mots « l'article 189, §§ 2 et 3, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 241, §§ 2 et 3, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

3° dans le paragraphe 5, les mots « l'article 195 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 247 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement ».

Art. 5. A l'article 4, § 1^{er}, du même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 2, les mots « l'article 153 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 201 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

2° dans l'alinéa 3, 3°, les mots « l'article 189, § 4, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 241, § 4, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

3° dans le même alinéa 3, 3° dans a), les mots « l'article 167 de cette loi » sont remplacés par les mots « l'article 217 de la même loi »;

4° dans le même alinéa 3, 3°, dans b), les mots « l'article 184, §§ 1^{er} à 3, de la même loi » sont remplacés par les mots « l'article 234, §§ 1^{er} à 3, de la même loi »;

5° dans le même alinéa 3, 3° dans c), les mots « l'article 184, § 4, de la même loi » sont remplacés par les mots « l'article 234, § 4, de la même loi ».

Art. 6. A l'article 5 du même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 4 les mots « l'article 189, § 4, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 241, § 4, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

2° le paragraphe 5, alinéa 1^{er}, est complété par la phrase suivante :

« Dans ce cas, l'autorité de contrôle prudentiel le notifie, en sa qualité d'autorité compétente, à la Commission européenne et à l'Autorité bancaire européenne. »;

3° dans le même paragraphe, l'alinéa 4 est remplacé par ce qui suit : « Pour l'application des dispositions des alinéa 1^{er} et 2 du présent paragraphe, l'autorité de contrôle prudentiel conclut avec les autorités compétentes concernées des accords, conformément aux dispositions prévues respectivement par les articles 36/14, § 1^{er}, 3^o, et 36/16, § 2, de la loi du 22 février 1998, et par les articles 75, § 1^{er}, 4^o, et 77, § 2, de la loi du 2 août 2002, selon que l'autorité de contrôle prudentiel est la Banque ou la FSMA. Si l'autorité de contrôle prudentiel est chargée du contrôle consolidé, elle en informe la Commission européenne, l'Autorité bancaire européenne et la compagnie financière holding ou l'entreprise réglementée qui affiche le total du bilan le plus élevé du groupe. ».

Art. 7. Dans l'article 7, § 2, 1^o, du même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les mots « l'article 153, § 3, alinéa 1^{er}, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 201, § 3, alinéa 1^{er}, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement ».

Art. 8. A l'article 7bis du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 21 novembre 2005 et modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 2, alinéa 1^{er}, est complété par la phrase suivante :

« L'autorité de contrôle prudentiel consulte l'Autorité bancaire européenne avant de prendre sa décision. »;

Art. 4. In artikel 3 van hetzelfde besluit, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de eerste paragraaf, tweede lid, worden de woorden "artikel 153 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 201 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

2° in dezelfde paragraaf, derde lid, 3° worden de woorden "artikel 189, §§ 2 en 3, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 241, §§ 2 en 3, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

3° in de vijfde paragraaf, worden de woorden "artikel 195 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 247 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles".

Art. 5. In artikel 4, § 1, van hetzelfde besluit, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het tweede lid worden de woorden "artikel 153 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 201 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

2° in het derde lid, 3°, worden de woorden "artikel 189, § 4, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 241, § 4, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

3° in hetzelfde derde lid, 3°, worden onder a) de woorden "artikel 167 van dezelfde wet" vervangen door de woorden "artikel 217 van dezelfde wet";

4° in hetzelfde derde lid, 3° worden onder b) de woorden "artikel 184, §§ 1 tot 3, van dezelfde wet" vervangen door de woorden "artikel 234, §§ 1 tot 3, van dezelfde wet";

5° in hetzelfde derde lid, 3° worden onder c) de woorden "artikel 184, § 4, van dezelfde wet" vervangen door de woorden "artikel 234, § 4, van dezelfde wet".

Art. 6. In artikel 5 van hetzelfde besluit, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 4 worden de woorden "artikel 189, § 4, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 241, § 4, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

2° paragraaf 5, eerste lid, wordt aangevuld met de volgende zin :

“In dat geval brengt de prudentiële toezichthouder, als bevoegde autoriteit, de Europese Commissie en de Europese Bankautoriteit hiervan op de hoogte.”;

3° in dezelfde paragraaf wordt het vierde lid vervangen als volgt : “Voor de toepassing van hetgeen is bepaald in het eerste en het tweede lid van deze paragraaf, sluit de prudentiële toezichthouder met de betrokken bevoegde autoriteiten overeenkomsten, overeenkomstig hetgeen is bepaald in respectievelijk de artikelen 36/14, § 1, 3°, en 36/16, § 2, van de wet van 22 februari 1998 en de artikelen 75, § 1, 4°, en 77, § 2, van de wet van 2 augustus 2002, naargelang de Bank of de FSMA de prudentiële toezichthouder is. Indien de prudentiële toezichthouder belast wordt met het geconsolideerde toezicht brengt zij de Europese Commissie, de Europese Bankautoriteit en de financiële holding of de gereglementeerde onderneming met het hoogste balanstotaal van de groep hiervan op de hoogte.”

Art. 7. In artikel 7, § 2, 1^o, van hetzelfde besluit, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de woorden "artikel 153, § 3, eerste lid, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 201, § 3, eerste lid, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles".

Art. 8. In artikel 7bis van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 21 november 2005 en laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° paragraaf 2, eerste lid, wordt aangevuld met de volgende zin :

“De prudentiële toezichthouder raadpleegt de Europese Bankautoriteit alvorens een beslissing te nemen.”;

2° dans la troisième phrase du paragraphe 4, les mots « l'Autorité bancaire européenne, » sont insérés entre les mots « autorités compétentes concernées » et les mots « la Commission européenne ».

Art. 9. Dans l'article 8bis, alinéa 1er, du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 21 novembre 2005 et modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les mots « l'article 184 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 234 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement ».

Art. 10. A l'article 9bis du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 29 octobre 2007 et modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1er, alinéa 1er, les mots « , et avec l'Autorité bancaire européenne » sont insérés à la fin de la première phrase;

2° dans le même paragraphe 1er, dans l'alinéa 2, 4°, les mots « l'article 184, § 3, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 234, § 3, de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

3° le même paragraphe 1er est complété par un alinéa 3 rédigé comme suit :

« L'autorité de contrôle prudentiel peut, comme prévu par respectivement l'article 77, § 1er de la loi du 2 août 2002 ou l'article 36/16, § 3 de la loi du 22 février 1998, selon que l'autorité de contrôle prudentiel est la FSMA ou la Banque, référer à l'Autorité bancaire européenne entre autres les situations dans lesquelles :

a) une autorité compétente n'a pas communiqué les informations essentielles;

b) des demandes de coopération, en particulier d'échange d'informations relevantes, ont été rejetées ou n'ont pas été suivies d'effet dans un délai raisonnable. »;

3° le paragraphe 5 est complété par un alinéa rédigé comme suit :

« L'Autorité bancaire européenne est considérée comme autorité compétente dans le cadre du présent paragraphe. »;

4° au paragraphe 6 les modifications suivantes sont apportées :

a) dans l'alinéa 2, les mots « l'Autorité bancaire européenne, et » sont insérés entre les mots « loi concernant les entreprises d'investissement, » et « les banques centrales »;

b) dans le dernier alinéa, les mots « le Comité européen des contrôleurs bancaires » et « ce comité » sont remplacés par les mots « l'Autorité bancaire européenne ».

Art. 11. A l'article 9ter du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 29 octobre 2007 et modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1er, les modifications suivantes sont apportées :

a) à la fin de l'alinéa 1er, la phrase suivante est ajoutée :

« Lorsque le superviseur sur base consolidée n'accomplit pas les tâches visées au présent paragraphe ou que les autorités compétentes chargées de la surveillance des filiales d'un établissement de crédit mère dans l'Union européenne ou d'une compagnie financière holding mère dans l'Union européenne ne coopèrent pas avec le superviseur sur base consolidée dans la mesure voulue, l'autorité de contrôle prudentiel peut en référer à l'Autorité bancaire européenne, comme prévu par respectivement l'article 77, § 1er, de la loi du 2 août 2002 ou l'article 36/16, § 3, de la loi du 22 février 1998, selon que l'autorité de contrôle prudentiel est la FSMA ou la Banque. »;

b) l'alinéa 2 est complété par ce qui suit : « L'autorité de contrôle prudentiel conclut à cette fin des accords bilatéraux et les informe à l'Autorité bancaire européenne. »;

c) dans le dernier alinéa, les mots « , l'Autorité bancaire européenne, le Comité européen du risque systémique » sont insérés entre les mots « les banques centrales membres du Système européen de banques centrales » et « ainsi que les départements concernés des administrations centrales »;

2° au paragraphe 1er/1, les modifications suivantes sont apportées :

a) à l'alinéa 3, dans la troisième phrase, du texte néerlandais, les mots « dit comité » sont remplacés par les mots « de Europese Bankautoriteit »;

2° in de derde zin van paragraaf 4 worden tussen de woorden "betrokken bevoegde autoriteiten," en de woorden "de Europese Commissie", de woorden "de Europese Bankautoriteit," ingevoegd.

Art. 9. In artikel 8bis, eerste lid, van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 29 oktober 2007 en laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de woorden "artikel 184 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 234 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles".

Art. 10. In artikel 9bis van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 29 oktober 2007 en laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1, eerste lid, worden , aan het einde van de eerste zin de woorden ", en met de Europese Bankautoriteit" ingevoegd;

2° in dezelfde paragraaf 1, worden in het tweede lid, 4°, de woorden "artikel 184, § 3, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 234, § 3, van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

3° dezelfde paragraaf 1 wordt aangevuld met een nieuw derde lid, luidende :

"De prudentiële toezichthouder kan, zoals voorzien in respectievelijk artikel 77, § 1 van de wet van 2 augustus 2002 of artikel 36/16, § 3 van de wet van 22 februari 1998, naargelang de FSMA of de Bank de prudentiële toezichthouder is, onder meer de volgende situaties naar de Europese Bankautoriteit verwijzen :

a) een bevoegde autoriteit heeft nagelaten essentiële informatie te verstrekken;

b) een verzoek om samenwerking, en meer bepaald om uitwisseling van relevante informatie is afgewezen of niet binnen een redelijke termijn gehonoreerd.";

3° paragraaf 5 wordt aangevuld met een lid luidende :

"In het kader van deze paragraaf wordt de Europese Bankautoriteit beschouwd als bevoegd autoriteit.";

4° in paragraaf 6 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in het tweede lid, worden de woorden "de Europese Bankautoriteit, en" ingevoegd tussen de woorden "wet op de beleggingsondernemingen," en "eventueel de centrale banken";

b) in het laatste lid, worden de woorden "het Comité van Europese bankentoezichthouders" en "dit comité" vervangen door de woorden "de Europese Bankautoriteit".

Art. 11. In artikel 9ter van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 29 oktober 2007 en laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) aan het einde van het eerste lid wordt de volgende zin toegevoegd :

"De prudentiële toezichthouder kan indien de consoliderende toezichthouder nalaat de taken van deze paragraaf uit te voeren, of indien de autoriteiten bevoegd voor het toezicht op dochterondernemingen van een EU-moederkredietinstelling of een financiële EU-moederholding in een lidstaat onvoldoende samenwerken met de consoliderende toezichthouder, de zaak naar de Europese Bankautoriteit verwijzen, zoals voorzien in respectievelijk artikel 77, § 1, van de wet van 2 augustus 2002 of artikel 36/16, § 3, van de wet van 22 februari 1998, naargelang de FSMA of de Bank de prudentiële toezichthouder is.";

b) het tweede lid wordt aangevuld als volgt : "De prudentiële toezichthouder sluit hiertoe bilaterale overeenkomsten en brengt deze ter kennis van de Europese Bankautoriteit.";

c) in het laatste lid worden de woorden ", de Europese Bankautoriteit, de Europese Raad voor Systeemrisico's" ingevoegd tussen de woorden "de centrale banken van het Europees stelsel van Centrale Banken" en "en de andere centrale overheidsdiensten";

2° in paragraaf 1/1, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in het derde lid, in de derde zin, van de Nederlandse tekst, worden de woorden "dit comité" vervangen door de woorden "de Europese Bankautoriteit";

b) à l'alinéa 3 du texte français, les mots « le Comité européen des contrôleurs bancaires » sont remplacés par les mots « l'Autorité bancaire européenne »;

c) aux alinéas 3 et 7 du texte néerlandais, les mots « het Comité van Europese Bankentoezichthouders » sont remplacés par les mots « de Europese Bankautoriteit »;

d) l'alinéa 5 est complété par la phrase suivante :

« Si, au terme du délai de quatre mois, l'une des autorités compétentes chargées de la surveillance des filiales d'un établissement de crédit mère dans l'Union européenne ou d'une compagnie financière holding mère dans l'Union européenne a saisi l'Autorité bancaire européenne conformément à l'article 19 du Règlement n° 1093/2010, l'autorité compétente reporte sa décision et attend une décision éventuelle que l'Autorité bancaire européenne arrête conformément à l'article 19 du Règlement n° 1093/2010, et rend sa décision en conformité avec la décision de l'Autorité bancaire européenne. Le délai de quatre mois s'entend du délai de conciliation au sens du Règlement n° 1093/2010. L'Autorité bancaire européenne n'est pas saisie au delà du délai de quatre mois ou après qu'une décision commune a été prise. »;

e) à l'alinéa 7 du texte français, les mots « du Comité européen des contrôleurs bancaires » sont remplacés par les mots « de l'Autorité bancaire européenne » et les mots « celui-ci a été consulté » sont remplacés par les mots « celle-ci a été consultée »;

3° dans le paragraphe 2, alinéa 1^{er}, 2^o, les mots « l'article 184 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 234 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

4° dans le même paragraphe 2, l'alinéa 2, est complété par les phrases suivantes :

« Si, au terme du délai de six mois, l'une des autorités compétentes concernées a saisi l'Autorité bancaire européenne conformément à l'article 19 du Règlement n° 1093/2010, l'autorité de contrôle prudentiel en sa qualité d'autorité chargée du contrôle consolidé défère sa décision et attend une décision que peut arrêter l'Autorité bancaire européenne conformément à l'article 19, paragraphe 3, dudit règlement sur sa décision et rend une décision conforme à la décision de l'Autorité bancaire européenne. Le délai de six mois s'entend du délai de conciliation au sens dudit règlement. L'Autorité bancaire européenne arrête sa décision dans un délai d'un mois. Elle n'est pas saisie au delà du délai de six mois ou après qu'une décision commune a été prise. ».

Art. 12. Dans l'article 9*quater*, inséré par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, il est inséré au paragraphe 2 un alinéa 4 rédigé comme suit :

« L'Autorité bancaire européenne est considérée comme autorité compétente dans le cadre de cet article. ».

CHAPITRE 3. — Modifications à l'arrêté royal du 20 décembre 1995 relatif aux entreprises d'investissement étrangères

Art. 13. Aux articles 3, 4, 5, 6, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 20, 21, 25, 29, 30, 34, 35 et 36 de l'arrêté royal du 20 décembre 1995 relatif aux entreprises d'investissement étrangères, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les mots « l'autorité de contrôle prudentiel » sont remplacés par les mots « l'autorité de contrôle ».

Art. 14. L'article 2 du même arrêté, remplacé par l'article 8 de l'arrêté royal du 4 octobre 2011, est remplacé par ce qui suit :

« Pour l'application du présent arrêté, il y a lieu d'entendre par :

1° la loi : la loi du 6 avril 1995 relative au statut et au contrôle des entreprises d'investissement;

2° Autorité européenne des marchés financiers : l'Autorité européenne des marchés financiers instituée par le Règlement n° 1095/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 instituant une Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des marchés financiers), modifiant la Décision n° 716/2009/CE et abrogeant la Décision 2009/77/CE de la Commission. ».

b) in het derde lid van de Franse tekst, worden de woorden "le Comité européen des contrôleurs bancaires" vervangen door de woorden "l'Autorité bancaire européenne";

c) in het derde en zevende lid van de Nederlandse tekst, worden de woorden "het Comité van Europese Bankentoezichthouders" vervangen door de woorden "de Europese Bankautoriteit";

d) het vijfde lid wordt aangevuld met de volgende zin :

"Indien een van autoriteiten bevoegd voor het toezicht op dochterondernemingen van een EU-moederkredietinstelling of een financiële EU-moederholding in een lidstaat, aan het einde van de termijn van vier maanden de zaak overeenkomstig artikel 19 Verordening nr. 1093/2010 naar de Europese Bankautoriteit heeft doorverwezen, stelt de consoliderende toezichthouder zijn besluit uit en wacht hij een eventueel door de Europese Bankautoriteit overeenkomstig artikel 19 Verordening nr. 1093/2010 genomen besluit af, en neemt hij zijn besluit in overeenstemming met het besluit van de Europese Bankautoriteit. De periode van vier maanden wordt beschouwd als verzoeningsperiode in de zin van Verordening nr. 1093/2010. De zaak wordt niet meer doorverwezen naar de Europese Bankautoriteit na het einde van de termijn van vier maanden of nadat een gezamenlijk besluit is genomen.";

e) in het zevende lid van de Franse tekst, worden de woorden "du Comité européen des contrôleurs bancaires" vervangen door de woorden "de l'Autorité bancaire européenne" en worden de woorden "celui-ci a été consulté" vervangen door de woorden "celle-ci a été consultée";

3° in paragraaf 2, eerste lid, 2^o, worden de woorden "artikel 184 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 234 van de wet op het collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

4° in dezelfde paragraaf 2, wordt het tweede lid aangevuld met de volgende zinnen :

"Indien een van de betrokken bevoegde autoriteiten aan het einde van de periode van zes maanden, de zaak heeft doorverwezen naar de Europese Bankautoriteit overeenkomstig artikel 19 van Verordening nr. 1093/2010, stelt de prudentiële toezichthouder als autoriteit belast met het geconsolideerd toezicht, zijn besluit uit en wacht hij een eventueel door de Europese Bankautoriteit overeenkomstig artikel 19, lid 3, van die verordening genomen besluit over zijn besluit af en neemt hij een besluit in overeenstemming met het besluit van de Europese Bankautoriteit. De termijn van zes maanden wordt beschouwd als de verzoeningsfase in de zin van die verordening. De Europese Bankautoriteit neemt haar besluit binnen één maand. De zaak wordt niet meer doorverwezen naar de Europese Bankautoriteit na het einde van de termijn van zes maanden of nadat een gezamenlijk besluit is genomen.";

Art. 12. In artikel 9*quater*, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, wordt in de tweede paragraaf een vierde lid ingevoegd, luidende :

"De Europese Bankautoriteit wordt in het kader van dit artikel beschouwd als bevoegde autoriteit.".

HOOFDSTUK 3. — Wijzigingen in het koninklijk besluit van 20 december 1995 betreffende buitenlandse beleggingsondernemingen

Art. 13. In de artikelen 3, 4, 5, 6, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 20, 21, 25, 29, 30, 34, 35 en 36 van het koninklijk besluit van 20 december 1995 betreffende buitenlandse, laatst gewijzigd bij koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de woorden "prudentiële toezichthouder" vervangen door de woorden "toezichthoudende overheid".

Art. 14. Artikel 2 van hetzelfde besluit, vervangen bij het artikel 8 van het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, wordt vervangen als volgt :

"Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° de wet : de wet van 6 april 1995 inzake het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen;

2° Europese Autoriteit voor effecten en markten : de Europese Autoriteit voor effecten en markten opgericht bij Verordening nr. 1095/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot oprichting van een Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor effecten en markten), tot wijziging van Besluit nr. 716/2009/EG en tot intrekking van Besluit 2009/77/EG van de Commissie.".

Art. 15. A l'article 12 du même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 4 octobre 2011, les modifications suivantes sont apportées :

1° au paragraphe 1^{er}, alinéa 2, dans la dernière phrase, les mots « et l'Autorité européenne des marchés financiers » sont insérés après les mots « Commission européenne » et les mots « est informée » sont remplacés par les mots « sont informées »;

2° au paragraphe 2, alinéa 3, dans la dernière phrase, les mots « et l'Autorité européenne des marchés financiers » sont insérés après les mots « Commission européenne », et les mots « est informée » sont remplacés par les mots « sont informées »;

3° il est inséré un paragraphe 2/1 rédigé comme suit :

« § 2/1. L'autorité de contrôle peut en référer à l'Autorité européenne des marchés financiers, comme prévu par respectivement l'article 77, § 1^{er}, de la loi du 2 août 2002 ou l'article 36/16, § 3, de la loi du 22 février 1998, selon que l'autorité de contrôle compétente est la FSMA ou la Banque. ».

CHAPITRE 4. — Modifications à l'arrêté royal du 21 novembre 2005 organisant la surveillance complémentaire des établissements de crédit, des entreprises d'assurances, des entreprises de réassurances, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif, faisant partie d'un groupe de services financiers, et modifiant l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général relatif au contrôle des entreprises d'assurances et l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit

Art. 16. Aux articles 1^{er}, 2, 3, 8, 9, 10, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 24, 25, 26 et 27 ainsi que dans l'annexe à l'arrêté royal du 21 novembre 2005 organisant la surveillance complémentaire des établissements de crédit, des entreprises d'assurances, des entreprises de réassurances, des entreprises d'investissement et des sociétés de gestion d'organismes de placement collectif, faisant partie d'un groupe de services financiers, et modifiant l'arrêté royal du 22 février 1991 portant règlement général relatif au contrôle des entreprises d'assurances et l'arrêté royal du 12 août 1994 relatif au contrôle sur base consolidée des établissements de crédit, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 27 septembre 2009, les mots « la Commission » sont remplacés par les mots « l'autorité de contrôle ».

Art. 17. A l'article 1^{er} du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° au 4°, les mots « la loi du 20 juillet 2004 » sont remplacés par les mots « la loi du 3 août 2012 »;

2° au 7°, les mots « à l'article 138 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « à l'article 3, 12° de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

3° au 9°, les mots « l'article 189 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 241 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

4° au 10°, les mots « l'article 3, 16° de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « l'article 3, 33° de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement »;

5° au 18°, les mots « la Commission bancaire, financière et des assurances » sont remplacés par les mots « la Banque Nationale de Belgique ou l'Autorité des services et marchés financiers, selon que l'entreprise réglementée est, respectivement, soit un établissement de crédit, une entreprise d'assurances, une entreprise de réassurance ou une société de bourse, soit une société de gestion de portefeuille et de conseil en investissement ou une société de gestion d'organismes de placement collectif »;

6° les dispositions 21° à 26° sont insérées, rédigées comme suit :

« 21° comité mixte : le comité visé à l'article 54 respectivement du Règlement n° 1093/2010, du Règlement n° 1094/2010 et du Règlement n° 1095/2010;

22° Règlement n° 1093/2010 : le Règlement n° 1093/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 instituant une Autorité européenne de surveillance (Autorité bancaire européenne), modifiant la Décision n° 716/2009/CE et abrogeant la Décision 2009/78/CE de la Commission;

Art. 15. In artikel 12 van hetzelfde besluit, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 4 oktober 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 1, tweede lid, worden in de laatste zin na de woorden "Europese Commissie" de woorden "en de Europese Autoriteit voor effecten en markten" toegevoegd en wordt het woord "wordt" vervangen door het woord "worden";

2° in paragraaf 2, derde lid, worden in de laatste zin na de woorden "Europese Commissie" de woorden "en de Europese Autoriteit voor effecten en markten" toegevoegd en wordt het woord "wordt" vervangen door het woord "worden";

3° er wordt een paragraaf 2/1 ingevoegd, luidende :

“§ 2/1. De toezichthoudende overheid kan de zaak naar de Europese Autoriteit voor effecten en markten verwijzen, zoals voorzien in respectievelijk artikel 77, § 1, van de wet van 2 augustus 2002 of artikel 36/16, § 3, van de wet van 22 februari 1998, naargelang de bevoegde toezichthoudende overheid de FSMA of de Bank is.”.

HOOFDSTUK 4. — Wijzigingen in het koninklijk besluit van 21 november 2005 over het aanvullend groepstoezicht op kredietinstellingen, verzekeringsondernemingen, herverzekeringsondernemingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging in een financiële dienstengroep, en tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 1991 houdende het algemeen reglement betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen en het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen

Art. 16. In de artikelen 1, 2, 3, 8, 9, 10, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 24, 25, 26, 27 en in de bijlage van het koninklijk besluit van 21 november 2005 over het aanvullend groepstoezicht op kredietinstellingen, verzekeringsondernemingen, herverzekeringsondernemingen, beleggingsondernemingen en beheervennootschappen van instellingen voor collectieve belegging in een financiële dienstengroep, en tot wijziging van het koninklijk besluit van 22 februari 1991 houdende het algemeen reglement betreffende de controle op de verzekeringsondernemingen en het koninklijk besluit van 12 augustus 1994 over het toezicht op geconsolideerde basis op kredietinstellingen, laatst gewijzigd bij koninklijk besluit van 27 september 2009, wordt het woord "Commissie" vervangen door de woorden "toezichthoudende overheid".

Art. 17. In artikel 1 van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in 4° worden de woorden "de wet van 20 juli 2004" vervangen door de woorden "de wet van 3 augustus 2012";

2° in 7° worden de woorden "in artikel 138 van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "in artikel 3, 12° van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

3° in 9° worden de woorden "artikel 189 van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 241 van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

4° in 10° worden de woorden "artikel 3, 16° van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "artikel 3, 33° van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles";

5° in 18° worden de woorden "de Commissie voor het Bank-, Financie- en Assurantiewezen" vervangen door woorden "de Nationale Bank van België of de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten, al naargelang de geregelmenteerde onderneming, respectievelijk, ofwel een kredietinstelling, een verzekeringsonderneming, een herverzekeringsonderneming of een beursvennootschap, ofwel een vennootschap voor vermogensbeheer en beleggingsadvies of een beheervennootschap van instellingen voor collectieve belegging, is";

6° de volgende bepalingen onder 21° tot 26° worden ingevoegd, luidende :

“21° Gemengd Comité : het comité zoals bedoeld in artikel 54 van respectievelijk Verordening nr. 1093/2010, Verordening nr. 1094/2010 en Verordening nr. 1095/2010;

22° Verordening nr. 1093/2010 : Verordening nr. 1093/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot oprichting van een Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Bankautoriteit), tot wijziging van Besluit nr. 716/2009/EG en tot intrekking van Besluit 2009/78/EG van de Commissie;

23° Règlement n° 1094/2010 : le Règlement n° 1094/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 instituant une Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des assurances et des pensions professionnelles), modifiant la Décision n° 716/2009/CE et abrogeant la Décision 2009/79/CE de la Commission;

24° le Règlement n° 1095/2010 : le Règlement n° 1095/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 instituant une Autorité européenne de surveillance (Autorité européenne des marchés financiers), modifiant la Décision n° 716/2009/CE et abrogeant la Décision 2009/77/CE de la Commission;

25° Comité européen du risque systémique : le Comité européen du risque systémique institué par le Règlement n° 1092/2010 du Parlement européen et du Conseil du 24 novembre 2010 relatif à la surveillance macroprudentielle du système financier dans l'Union européenne et instituant un Comité européen du risque systémique;

26° la loi du 22 février 1998 : la loi du 22 février 1998 fixant le statut organique de la Banque Nationale de Belgique. ».

Art. 18. À l'article 3, § 2, deuxième phrase, du même arrêté, les mots « la Commission européenne » sont remplacés par les mots « le comité mixte ».

Art. 19. Dans l'article 13, § 2, du même arrêté, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 27 septembre 2009, un litera d) est inséré, rédigé comme suit :

« d) des dispositifs régulièrement mis à jour pour participer à la réalisation et, le cas échéant, au développement de mécanismes et de plans de sauvetage et de résolution des défaillances appropriés. ».

Art. 20. Dans l'article 15, § 2, du même arrêté, les mots « des articles 152, 161bis et 162 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « des articles 200, 211 et 212 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement ».

Art. 21. À l'article 17, § 2, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° à l'alinéa 1^{er}, la dernière phrase est remplacée par ce qui suit : « L'autorité de contrôle met tout en œuvre pour respecter toute orientation applicable élaborée par le comité mixte conformément aux articles 16 et 56 du Règlement n° 1093/2010, du Règlement n° 1094/2010 et du Règlement n° 1095/2010 respectivement. »;

2° un alinéa trois est inséré, rédigé comme suit :

« Si l'autorité de contrôle n'est pas d'accord avec la décision prise par une autre autorité compétente en vertu de l'alinéa 1^{er}, l'article 19 du Règlement n° 1093/2010, du Règlement n° 1094/2010 et du Règlement n° 1095/2010 respectivement s'applique. ».

Art. 22. Dans l'article 20, § 1^{er}, f), du même arrêté, les mots « les articles 201 et 202 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement » sont remplacés par les mots « les articles 254 et 255 de la loi relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement ».

Art. 23. À l'article 25, § 1^{er}, du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans les première et deuxième phrases de l'alinéa 1^{er}, les mots « et le Comité européen du risque systémique » sont respectivement insérés après les mots « autorités compétentes étrangères » et « autorités compétentes »;

2° à l'alinéa 2, les mots « respectivement à l'article 36/14, § 1^{er}, 1°, de la loi du 22 février 1998 ou » sont insérés avant les mots « à l'article 75, § 1^{er}, 1°, de la loi du 2 août 2002 », et la phrase est complétée comme suit : « , selon que l'autorité de contrôle est la Banque Nationale de Belgique ou l'Autorité des services et marchés financiers »;

3° à l'alinéa 3, les mots « respectivement du chapitre IV/1, section 4, de la loi du 22 février 1998 ou » sont insérés avant les mots « du chapitre 3, section 6, de la loi du 2 août 2002 », et la phrase est complétée comme suit : « , selon que l'autorité de contrôle est la Banque Nationale de Belgique ou l'Autorité des services et marchés financiers ».

23° Verordening nr. 1094/2010 : Verordening nr. 1094/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot oprichting van een Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor verzekeringen en bedrijfspensioenen), tot wijziging van Besluit nr. 716/2009/EG en tot intrekking van Besluit 2009/79/EG van de Commissie;

24° Verordening nr. 1095/2010 : Verordening nr. 1095/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 tot oprichting van een Europese toezichthoudende autoriteit (Europese Autoriteit voor effecten en markten), tot wijziging van Besluit nr. 716/2009/EG en tot intrekking van Besluit 2009/77/EG van de Commissie;

25° Europees Comité voor Systeemrisico's : het Europees Comité voor Systeemrisico's opgericht bij Verordening nr. 1092/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 24 november 2010 betreffende macroprudentieel toezicht van de Europese Unie op het financiële stelsel en tot oprichting van een Europees Comité voor systeemrisico's;

26° de wet van 22 februari 1998 : de wet van 22 februari 1998 tot vaststelling van het organiek statuut van de Nationale Bank van België.”

Art. 18. In artikel 3, § 2, tweede zin, van hetzelfde besluit, worden de woorden "de Europese Commissie" vervangen door de woorden "het Gemengd Comité".

Art. 19. In artikel 13, § 2, van hetzelfde besluit, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 27 september 2009, wordt een litera d) ingevoegd, luidende :

"d) regelmatig geactualiseerde regelingen om bij te dragen tot herstellen saneringsregelingen en -plannen, en deze zo nodig te ontwikkelen."

Art. 20. In artikel 15, § 2, van hetzelfde besluit, worden de woorden "de artikelen 152, 161bis en 162 van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "de artikelen 200, 211 en 212 van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles".

Art. 21. In artikel 17, § 2, van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid, wordt de laatste zin vervangen als volgt : "De toezichthoudende overheid spant zich tot het uiterste in om te voldoen aan alle toepasselijke richtsnoeren opgesteld door het Gemengd Comité overeenkomstig de artikelen 16 en 56 van respectievelijk Verordening nr. 1093/2010, Verordening nr. 1094/2010 en Verordening nr. 1095/2010.";

2° er wordt een nieuw derde lid ingevoegd, luidende :

"Wanneer de toezichthoudende overheid van mening verschilt over een door een andere bevoegde autoriteit uit hoofde van het eerste lid genomen besluit, is artikel 19 van respectievelijk Verordening nr. 1093/2010, Verordening nr. 1094/2010 en Verordening nr. 1095/2010 van toepassing."

Art. 22. In artikel 20, § 1, f), van hetzelfde besluit, worden de woorden "de artikelen 201 en 202 van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles" vervangen door de woorden "de artikelen 254 en 255 van de wet betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles".

Art. 23. In artikel 25, § 1, van hetzelfde besluit, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de eerste en tweede zin van het eerste lid worden de woorden "en het Europees Comité voor Systeemrisico's" respectievelijk ingevoegd na de woorden "buitenlandse bevoegde autoriteiten" en "bevoegde autoriteiten";

2° in het tweede lid worden voor de woorden "in artikel 75, § 1, 1°, van de wet van 2 augustus 2002" de volgende woorden ingevoegd "respectievelijk in artikel 36/14, § 1, 1°, van de wet van 22 februari 1998 of" en wordt de zin aangevuld met de volgende woorden ", naargelang de Nationale Bank van België of de Autoriteit Financiële Diensten en Markten de toezichthoudende overheid is";

3° in het derde lid worden voor de woorden "hoofdstuk 3, afdeling 6, van de wet van 2 augustus 2002" de volgende woorden ingevoegd "respectievelijk hoofdstuk IV/1, afdeling 4, van de wet van 22 februari 1998 of" en wordt de zin aangevuld met de volgende woorden ", naargelang de Nationale Bank van België of de Autoriteit Financiële Diensten en Markten de toezichthoudende overheid is".

CHAPITRE 5. — *Disposition finale*

Art. 24. Les ministres qui ont l'Economie et les Finances dans leurs attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 12 novembre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Economie,
J. VANDE LANOTTE,
Le Ministre des Finances,
K. GEENS

HOOFDSTUK 5. — *Slotbepaling*

Art. 24. De ministers bevoegd voor Economie en Financiën zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 12 november 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economie,
J. VANDE LANOTTE
De Minister van Financiën,
K. GEENS.

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2013/206168]

25 OKTOBER 2013. — Ministerieel besluit houdende bepaling van de gevallen waarin de diensten Ondersteuningsplan begeleiding mogen verstrekken aan personen met een handicap die al ondersteuning krijgen van voorzieningen en diensten, erkend en gesubsidieerd door het Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,

Gelet op het decreet van 7 mei 2004 tot oprichting van het intern verzelfstandigd agentschap met rechtspersoonlijkheid Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap, artikel 7 en 8, 2°;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 30 september 2011 betreffende de erkenning en subsidiëring van diensten Ondersteuningsplan en een mentororganisatie voor het voortraject van personen met een handicap, artikel 11, § 1, derde lid, ingevoegd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 18 oktober 2013;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 29 juli 2013;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het wenselijk is om voor de gebruikers van de projecten woongarantie-ondersteuningsgarantie een ondersteuningsplan op te maken;

Overwegende dat de projecten woongarantie-ondersteuningsgarantie eerstdaags van start zullen gaan,

Besluit :

Artikel 1. De begeleidingen die door een dienst Ondersteuningsplan verstrekken zijn aan personen met een handicap die kandidaat zijn voor een project woongarantie-ondersteuningsgarantie, ook als ze reeds ondersteuning genieten van een andere dienst of voorziening, erkend en gesubsidieerd door het Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap, komen in aanmerking voor subsidiëring.

Onder project woongarantie-ondersteuningsgarantie wordt verstaan : een project zoals omschreven in punt 4 van de omzendbrief "inzet bijkomende middelen 2013" van 22 november 2012 van het Vlaams Agentschap voor Personen met een handicap.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 oktober 2013.

Brussel, 25 oktober 2013.

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,
J. VANDEURZEN